



Sommernacht *in Salurn* *Salorno* sotto le stelle

12.07.2019

ore 18-24 Uhr



Red Dragon Tattoo
by Rosario



1 BAR HEINI

Spareribs mit Beilage, Eisacktaler Schlutzkrapfen und hausgemachtes Eis
Spareribs con contorni, Schlutzkrapfen (mezzelune) dalla valle Isarco e gelato artigianale

2 ZAGARA GIUSEPPE

Cannolo siciliano, Obstsalat/macedonia di frutta

3 CAFFÈ CRISTIAN

Strauben, Pommes frites, Strudel, verschiedene Aperitifs, Getränke, Kaffee, Kaffeecreme
Strauben, patatine fritte, strudel, aperitivi vari, bibite, caffè, crema caffè

4 BAR MORANDINI

Aperitiv und verschiedene Häppchen | Aperitivo e stuzzichini vari

5 TABACCHINO / TABAKTRAFIK SCHGRAFFER

Verkostung Prosecco nature „Bacio della Luna“ Schenk mit Fingerfood
Degustazione Prosecco nature „Bacio della Luna“ Schenk con abbinati fingerfood

6 AZIENDA AGRICOLA NOÀL

Brennnesselknödel mit Lauchcreme und Gorgonzola / mit zerlassener Butter / mit EVO-Öl
Frischer Bohnensalat mit Gartendüfte, Käse mit Chutney
Blumen- und Kräutergetränke, Aperitif mit Haderburg-Sekt, einheimische Weine

ab 21 Uhr : „Papier marmorieren“ mit Lorenzo und Lilia
(für Kinder und Erwachsene)

Canederli di ortica con crema di porro e gorgonzola / al burro fuso / all'olio EVO
Fagiolata fresca ai profumi dell'orto, chutney e formaggi, bevande ai fiori e alle erbe,
aperitivo con spumante Haderburg, vini locali

ore 21: „Marmorizzazione della carta“

in compagnia di Lorenzo e Lilia
(per bambini e adulti)

7 ENO GALLO

Wein, Sekt, Bier, Cocktails und Street food
Vino, spumante, birra, cocktails e street food



Live-Music

Bar Heini
Atrio dalla Val di Fassa
Rock 360°

Piazza C.-Battisti-Platz
Lieblaut&leiser

Via Trento/Trientstraße
Groovin Pandas
RnB, Hip Hop & PoP



Programm | Programma

- A ZUM 18. FASS HADERBURGSCHÄNKE / MESCITA MEDIEVALE**
Museum Abenteuer Haderburg geöffnet und verschiedene Biersorten
Museo Scoprire Haderburg aperto e diverse birre da degustare
- B GEMEINDEBIBLIOTHEK / BIBLIOTECA COMUNALE**
„Papier marmorieren“ mit Lorenzo und Lilia (für Kinder und Erwachsene)
Herrenhof: 16–19 Uhr

„Marmorizzazione della carta“ in compagnia di Lorenzo e Lilia (per bambini e adulti)
Cortile interno del Palazzo della Signoria: ore 16–19
- C SALONE MARZIA**
Abend der offenen Tür | Serata porte aperte
- D ASSOCIAZIONE FERRAMATORI TRENTINO ALTO ADIGE**
Ausstellung Eisenbahnmodelle, Zeichnungen für Kinder
Esposizione di modellismo ed oggettistica ferroviaria, disegni per bambini
- E MAGO MIGU - Piazza C.-Battisti- Platz | ore 19 Uhr**
Vorstellung mit Magier Michi und co. | Spettacolo di magia con Michi e co.
- F SPORTS COLLEGE - Piazza C.-Battisti- Platz | ore 20 Uhr**
„Fragmente“ Aufführung junger Tänzerinnen des Sports College
„Frammenti“ esibizione di giovanissimi allievi dello Sports College
- G FREIWILLIGE FEUERWEHR / VIGILI VOLONTARI DEL FUOCO**
Infostand | Stand informativo
- H JUGENDDIENST UNTERLAND**
Spiele für Kinder | Giochi per bambini
- I RADVERLEIH SÜDTIROL RAD / NOLEGGIO BICI ALTO ADIGE**
Infostand | Stand informativo
- J ANIMA CENTRO YOGA AYURVEDA**
Kurze Behandlungen, ethnischer Tisch mit Spendenaktion „Pro Amurtel“
Brevi trattamenti olistici dimostrativi, banco etnico di raccolta fondi „Pro Amurtel“
Meditazione guidata/Gruppenmeditation ore 23 Uhr
- K ALBERTINI MARIA SALONE UOMO**
„American Crew 25 years“ - ein überzeugender Look
Look „American Crew 25 years“ - un look vincente
- L SFILATA DI ABITI DA SPOSA / MODENSCHAU BRAUTKLEIDER**
Piazza C.-Battisti- Platz | ore 21 Uhr
Michela Susat - Arte del Cucito, Mezzocorona



**M AUSSTELLUNGEN im Herrenhof
MOSTRE nel Palazzo della Signoria**

Briefmarkensammlung über Qualitätsprodukte und um Fauna und Flora der Alpen von Luigi Ressa
Francobolli sui prodotti di qualità e sulla fauna delle Alpi di Luigi Ressa

Brotprojekt Gfrill - Vom Korn zum Brot (Bürgerkomitee Gfrill)
Progetto „Pane Cauria - Dai cereali al pane“ (Comitato Civico Cauria)

Die Buchholzer Höfe:
 Ausstellung zum Buch von Bepi Nardon
I masi di Pochi: mostra tratta dal libro di Bepi Nardon

Ilario Dalvit „Gesichtspunkte Salurn und Umgebung“
Ilario Dalvit „Punti di vista Salorno e dintorni“

**N BUCHVORSTELLUNG im Noldinhaus
PRESENTAZIONE LIBRO nella casa Noldin
ore 19 Uhr**

Tiergestützte Intervention für Kinder mit ADHS. Förderung der exekutiven Funktionen
IAA per i bambini con ADHD. Potenziamiento delle funzioni esecutive von/di Marlene Vettori